

ITEMS ON WHICH CANADA REQUESTS TARIFF CONCESSIONS
BY CHILE

<u>Item No.</u>	<u>Brief Description</u>	<u>Duty</u>	<u>Request</u>
47	Pine, rough or simply sawn ...	70.00 gold pesos per cubic metre; free to Peru	Reduce to 35.00 gold pesos per cubic metre
225	Canned salmon	1.10 gold pesos per kilog.	Bind present rate
1200	Aluminium in bars, ingots, etc.	0.15 gold peso per kilog.	Bind present rate
1209	Zinc	0.15 gold peso: 0.075 gold peso per kilog. under Belgian treaty	Reduce to 0.075 gold peso per kilog.
1346	Ploughs	0.25 gold peso per kilog.	Bind present rate
1347	Agricultural machines, except ploughs	0.125 gold peso per kilog.	Bind present rate
1351	Parts for agricultural machines and implements	0.30 gold peso per kilog.	Reduce to 0.20 gold peso per kilog.
1414	Electric meters	1.10 gold pesos per kilog.	Bind present rate
1652	Rubber footwear	4.50 gold pesos per kilog.	Reduce to 2.25 gold pesos per kilog.
1715A	Newsprint	Free	Bind free entry

LISTA PRELIMINAR DE CONCESIONES ADUANERAS SOLICITADAS
DE CHILE A CANADA

N.	MERCADERIA	UNIDAD	DERECHOS		OBSERVACION
			ACTUAL	SOLICITADO	
30	Nitrato de sodio para uso agrícola o industrial	-----	Libre	Consolidacion	
31	Nitrato de sodio Potasico	-----	50%	Libercion	
32	Yodo ornado	-----	Libre	Consolidacion	
33	Prejoles Red Kidney -- lb.		1 1/4 c	3/4 c.	
34	Cebollas	-----	50%	25%	

CANADIAN DELEGATION
TO THE
SECOND SESSION OF THE
PREPARATORY COMMITTEE OF THE
UNITED NATIONS CONFERENCE
ON
TRADE AND EMPLOYMENT



Mr. White
DÉLÉGATION DU CANADA
À LA
DEUXIÈME SESSION DE LA
COMMISSION PRÉPARATOIRE DE LA
CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES
DU
COMMERCE ET DE L'EMPLOI

Palais des Nations,
Geneva,
May 20, 1947.

Dear Mr. Wyndham White:

I enclose herewith one copy (No. 5) of the following document:

Proposals in connection with requests for tariff concessions submitted by Chile.

The document above named has been handed this day to the Chilean Delegation and to all other Delegations which have opened negotiations with the Canadian Delegation.

Yours faithfully,

L. E. Couillard
(L. E. Couillard)
Secretary.

Mr. E. Wyndham White,
Executive Secretary,
United Nations Secretariat,
Palais des Nations.

SECRET

Palais des Nations,
Geneva, May 20, 1947.

CANADIAN DELEGATION

NOTICE OF FURTHER TRANSMITTALS OF
CANADIAN LISTS OF OFFERS

TO: Mr. E. Wyndham White,
Executive Secretary, United Nations Secretariat.

Please be advised that the following document which we exchanged with the United States of America, and forwarded to you on April 23, has now been transmitted to Chile with whom we have opened tariff negotiations today:

- A. Proposals in connection with requests for tariff concessions submitted by the United States.

S. S. REISMAN
(Louis Couillard)
Secretary,
Canadian Delegation.

SECRET

Palais des Nations,
Geneva, May 20, 1947.

CANADIAN DELEGATION

NOTICE OF FURTHER TRANSMITTALS OF
CANADIAN LISTS OF OFFERS

TO: Mr. E. Wyndham White, Executive Secretary,
United Nations Secretariat.

Please be advised that the following document which we exchanged with Czechoslovakia, and forwarded to you on April 23, has now been transmitted to Chile with whom we have opened tariff negotiations today:

- B. Proposals (consolidated) in connection with requests by six countries for tariff concessions by Canada.

Louis Couillard

(Louis Couillard)
Secretary,
Canadian Delegation.

SECRET.

Palais des Nations,
Geneva, May 20, 1947.

CANADIAN DELEGATION

NOTICE OF FURTHER TRANSMITTALS OF
CANADIAN LISTS OF OFFERS

To: Mr. E. Wyndham White,
Executive Secretary, United Nations Secretariat.

Please be advised that the following document which
was forwarded to you on May 5, has now been transmitted to
Chile with whom we have opened tariff
negotiations to-day:

C. Proposals (second partial consolidation) which
complete, in Part A thereto, the first Canadian response to
requests by the United States as regards certain tariff items
the treatment of which therein had been tentative or conditional;
also, it consolidates, in Part B, proposals by the Canadian
Delegation respecting requests contained in supplementary lists
submitted by various Delegations which have opened negotiations
with Canada.

S. S. REISMAN
for
(Louis Couillard)
Secretary,
Canadian Delegation.

S E C R E T.

Palais des Nations,
Geneva, May 20, 1947.

CANADIAN DELEGATION

NOTICE OF FURTHER TRANSMITTALS OF
CANADIAN LISTS OF OFFERS

To: Mr. E. Wyndham White,
Executive Secretary,
United Nations Secretariat.

Please be advised that the following document which we exchanged with Brazil, and forwarded to you on May 8th, has now been transmitted to Chile with whom we have opened tariff negotiations to-day:

D. Proposals in connection with requests for tariff concessions submitted by Brazil.

S. P. Reisman
for
(Louis Couillard)
Secretary,
Canadian Delegation.

M O S T S E C R E T

Copies Nos. 1 to 4, to United States Delegation.
Copy No. 5, to United Nations Secretariat.
Copies Nos. 6 to 9, to United Kingdom Delegation.
Copy No. 10, to Australian Delegation.
Copy No. 11, to South African Delegation.
Copy No. 12, to New Zealand Delegation.
Copy No. 13, to Indian Delegation.
Copies Nos. 14 to 16, to Colonial Office Delegation.
Copy No. 17, to B. W. I. Delegation.
Copy No. 18, to Ceylon Delegation.
Copy No. 19, to Southern Rhodesian Delegation.
Copy No. 20, to Newfoundland Delegation.
Copy No. 21, to Burma Delegation.
Copies Nos. 22 to 25, To Czechoslovakian Delegation.
Copies Nos. 26 to 29, to French Delegation.
Copies Nos. 30 to 33, to Norwegian Delegation.
Copies Nos. 34 to 37, to Cuban Delegation.
Copies Nos. 38 to 41, to Chinese Delegation.
Copies Nos. 42 to 45, to Belgian Delegation.
Copies Nos. 46 to 49, to Netherlands Delegation.
Copies Nos. 50 to 53, to Argentine Delegation.
Copies Nos. 54 to 57, to Canadian Delegation.
Copies Nos. 58 to 61, to Chilean Delegation.
Copies Nos. 62 to 65, to Chinese Delegation.
Copies Nos. 66 to 69, to Brazilian Delegation.
Copies Nos. 70 to 73, to Syrian-Lebanese Delegation.
Copies Nos. 74 to 77, to Chilean Delegation.

This Document is the property, solely and exclusively, of the Government of Canada. It is given restricted distribution, as per the above enumeration, for use only in connection with negotiations at Geneva in respect of Tariffs and Preferences; and may not be copied, quoted from or otherwise circulated or made public in any manner whatsoever.

S E C R E T

P R O P O S A L S

regarding duties of customs put forward by the
Canadian Delegation in respect of requests
contained in a list submitted by

C H I L E

in connection with the Second Session of the
Preparatory Committee of the International
Conference on Trade and Employment.

Geneva, May 20, 1947.

S E C R E T

The proposals herein set forth are in reply to requests submitted by Chile and they are presented as part of an exchange of "proposals" between the Canadian Delegation and that representing Chile.

Certain items of the Canadian Tariff included in the lists upon which concessions are sought have appeared also in lists of requests submitted by certain countries of the British Commonwealth. In such instances, the proposed treatment under both Tariffs -- the British Preferential and the Most Favoured Nation -- is indicated.

SCHEDULESECRET

Tariff Item	Tariff Description	B.P. Tariff	M.F.N. Tariff	Remarks
ex 47	Red kidney beansper pound		1 ct.	
ex 208	Iodine, crude		Free	
ex 711	Potassic nitrate of soda		Free	

DELEGACION DE CHILE
CONFERENCIA DE COMERCIO
GINEBRA.-

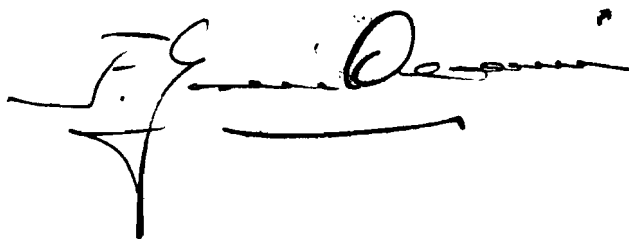
15^m.

Ginebra, 20 de Mayo de 1947.

De acuerdo con las practicas aprobadas para las negociaciones de franquicias arancelarias en la presente Conferencia, tengo el agrado de remitir a Ud. copia de las " Ofertas preliminares de concesiones aduaneras de Chile a Canada", entregada a la Delegacion de ese pais en el curso de la reunion celebrada el 20 del mes en curso.

Saluda con toda atencion al señor Secretario de la Comision Preparatoria.

pp. PRESIDENTE.-



AL SENOR SECRETARIO DE LA COMISION PREPARATORIA DE LA CONFERENCIA
DE COMERCIO DE LAS NACIONES UNIDAS.- PRESENTE.-

DELEGACION DE CHILE A LA SEGUNDA
REUNION DE LA COMISION PREPARATORIA
DE LA CONFERENCIA DE COMERCIO DE
LAS NACIONES UNIDAS. GINEBRA.

OFERTA PRELIMINAR DE CONCESIONES ADUANERAS
DE CHILE A CANADA.

<u>Partida</u>	<u>Mercaderia</u>	<u>Unidad</u>	<u>Derecho ofrecido</u>
47	Maderas de pino, en bruto o simple- mente aserradas	M.Cub.	70,00
1346	Arados	K.B.	0,25
1347	Maquinas no especificadas (Agricultura)	K.B.	0,125
1351	Piezas y repuestos, no especificados, para maquinas y aparatos (Agricultura)	K.B.	0,30
1414	Medidores y demas aparatos de metrologia electrica y sus piezas de repuesto	K.B.	1,10

20/V/947.



Genève, le 14 août 1947.

M. Angel Faivovich,
Délégation du Chili,
Chambre 441, Palais des Nations,
GENEVE.

Cher monsieur Faivovich,-

Tel que convenu hier avec Monsieur Burr, il me fait plaisir de vous fournir la liste des concessions tarifaires que le Canada est prêt à accorder au Chili.

Dans un premier tableau, vous trouverez les concessions faites directement au Chili, à sa demande, et qui sont comme suit:-

Table des concessions accordées au Chili

<u>Numéro du poste tarifaire</u>	<u>Dénomination du produit</u>	<u>Taux du droit de douane nation-la-plus favorisée</u>
ex 47	Fèves à nonbril rouge.....	1 cent la livre
84	Oignons à leur état naturel:- (a) Grenons et échalotes.....	15 p.c.
	(b) Oignons, autres:- maximum de 40 semaines par année.. reste de l'année.....	1 cent la livre 10 p.c.
ex 208	Iode brut.....	En franchise
210e	Nitrate de soude ou nitre cubique (pour tous usages).....	En franchise
ex 220a ex 663 ex 711	Nitrate potassique de soude et mélanges de nitrates de sodium et de potassium	En franchise

Pour votre information, je désire signaler à votre attention quelques-unes des concessions tarifaires que le Canada a offertes à d'autres pays et qui ont un intérêt pour le Chili:

<u>Numéro du poste tarifaire</u>	<u>Dénomination du produit</u>	<u>Taux du droit de douane nation-la-plus favorisée</u>
15	Cire d'abeilles: (i) inépurée.....	En franchise 15 p.c.
	(ii) autre.....	10 p.c.
ex 105b	Olives, mûres, en saumure.....	

<u>Numéro du poste tarifaire</u>	<u>Dénomination du produit</u>	<u>Taux du droit de douane nation-la-plus favorisée</u>
108	Miel en gâteau ou autrement.....	1½ cents la livre
ex 162 163	Vermouth, vins apéritifs et autres vins, n.d. - titrant jusqu'à 26 p.c. d'esprit de preuve..... - et de plus pour chaque degré addi- tionnel d'esprit de preuve jusqu'à 40 p.c. - et de plus un droit de guerre de...	20 cents le gallon 3 cents le gallon 42½ cents le gallon
ex 167	Malt non broyé et malt broyé ou moulu.....	1/3 cent la livre
265	Huiles de baleine et de cachalot...	15 p.c.
ex 535	Fibre d'agave, fibrielle ou fibre Tampico.....	En franchise
601 602	Peaux d'animaux à fourrure, non apprêtées.....	En franchise

Je vous prie de nous fournir à votre tour une liste des concessions tarifaires que le Chili est prêt à offrir au Canada directement et indirectement. S'il est des concessions tarifaires offertes à d'autres pays et susceptibles d'intéresser le Canada, je vous saurais gré d'en indiquer quelques-unes.

Je crois qu'après cet échange de lettres récapitulatives nous pourrions considérer nos négociations tarifaires comme closes, et de ce fait en informer le Secrétariat de la Conférence.

Il est bien entendu que les concessions tarifaires offertes par le Canada, - et par le Chili de son côté, aussi, je présume -, sont sujettes à approbation par nos Gouvernements respectifs comme faisant partie d'ententes commerciales multilatérales avantageuses pour notre pays.

En terminant, permettez-moi d'exprimer l'espoir que les échanges commerciaux entre nos deux pays s'accroissent progressivement dans les années à venir.

LA DELEGATION DU CANADA.

H. B. McKinnon

Hector McKinnon
Chef des équipes de négociations
tarifaires.

6

DELEGACION DE CHILE A LA SEGUNDA
 REUNION DE LA COMISION PREPARATORIA
 DE LA CONFERENCIA DE COMERCIO DE
 LAS NACIONES UNIDAS. GINEBRA.

OFERTA FINAL DE CONCESIONES ADUANERAS
 DE CHILE A CANADA

<u>Partida</u>	<u>Mercaderia</u>	<u>Unidad</u>	<u>Derecho ofrecido</u>
47	Maderas de pino, en bruto o simple- mente aserradas	M.Cub.	70,00
Ex- 252	Whisky	lt.	6,00
1200	Aluminio puro o no, en barras o en planchas, no especificadas	K.B.	0,15
1346	Arados	K.B.	0,25
1347	Maquinas no especificadas (Agri- cultura)	K.B.	0,125
1351	Piezas y repuestos, no especificados, para maquinas y aparatos (Agri- cultura)	K.B.	0,30
1414	Medidores y demas aparatos de metro- logia electrica y sus piezas de re- puesto	K.B.	1,10